



Beschlussniederschrift des
GEMEINDEAUSSCHUSSES

Verbale di deliberazione della
GIUNTA COMUNALE

Nr./n.

136

SITZUNG VOM - SEDUTA DEL

01.04.2026

UHR - ORE

08:15

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal vigente Codice degli Enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, vennero convocati per oggi i componenti di questa Giunta comunale, nella solita sala delle riunioni.

			Anwesend - presente	Abwesend - assente	Nimmt mittels Fernzugang teil - Prende parte in modalità remota
Verena Tröger	Bürgermeisterin	Sindaca	X		
Johann Franz Thurner	Vize-Bürgermeister	Vice-Sindaco	X		
Ulrike Mayr Telser	Gemeindereferentin	Assessore	X		
Brigitte Schönthaler	Gemeindereferentin	Assessore	X		
Dietmar Spechtenhauser	Gemeindereferent	Assessore	X		
Manfred Stark	Gemeindereferent	Assessore	X		

Den Beistand leistet Gemeindesekretärin

Assiste Segretaria comunale

Dr. Manuela Schöpf

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti,

Verena Tröger

in der Eigenschaft als Bürgermeisterin den Vorsitz.

nella qualità di Sindaca assume la presidenza.

Der Ausschuss behandelt folgenden

La Giunta passa alla trattazione del seguente

Gegenstand:	Oggetto:
Bezirksgemeinschaft Vinschgau - Führung des offenen Haus- und Altenpflegedienstes - Genehmigung der Abrechnung der Ausgaben betreffend das Jahr 2025 sowie Liquidierung der Restschuld aus dem Jahr 2025 und der Vorauszahlung für das Jahr 2026	Comunità Comprensoriale Val Venosta - gestione del servizio aperto agli anziani e domiciliare - approvazione del rendiconto delle spese per l'anno 2025 nonché liquidazione dell'importo a saldo dall'anno 2025 e dell'acconto per l'anno 2026

Gemeindeausschussbeschluss Nr. 136 vom 01.04.2026

Die Führung des offenen Haus- und Altenpflegedienstes, wurde infolge der Neuregelung der Sozialdienste in der Provinz Bozen im Sinne des L.G. vom 30.04.1991, Nr. 13, i.g.F., mit Wirkung 01.01.1993 an die Bezirksgemeinschaft Vinschgau übertragen.

Die Bezirksgemeinschaft Vinschgau übermittelt jährlich eine Abrechnung der Kosten des offenen Haus- und Altenpflegedienstes, wobei der Fehlbetrag im Sinne der geltenden Satzung von den einzelnen Konsortialgemeinden im Verhältnis der jeweils durch die Alten- und Familienhelfer/innen geleisteten Stunden sowie im Verhältnis der Einwohnerzahl getragen werden muss.

Gleichzeitig mit der Genehmigung der jährlichen Abrechnung ist eine Akkontozahlung für das entsprechende, laufende Jahr zu leisten.

Die Bezirksgemeinschaft Vinschgau hat daher mit Schreiben vom 19.03.2026 dieser Verwaltung die Abrechnung der ordentlichen Beiträge für die Führung des offenen Haus- und Altenpflegedienstes im Jahre 2025 übermittelt.

Es wird Einsicht genommen in die vorliegende Abrechnung und festgestellt, dass sich die Gesamtausgaben auf Bezirksebene für die Führung des gegenständlichen Dienstes im Jahre 2025 auf Euro 1.111.229,76 belaufen.

Der Gesamtkostenanteil der Gemeinde Laas für das Jahr 2025 beläuft sich auf Euro 41.469,03, wobei aufgrund der bereits getätigten Akkontozahlung von Euro 26.465,98 seitens dieser Verwaltung eine Restschuld von Euro 15.003,05 zu begleichen ist.

Die Akkontozahlung für das Jahr 2026 beläuft sich auf Euro 33.175,22 beläuft, entsprechend 80 % der endgültigen Gesamtkosten des Jahres 2025.

Es wird für notwendig und angebracht erachtet, die vorliegende Abrechnung der Kosten für die Führung des offenen Haus- und Altenpflegedienstes betreffend das Jahr 2025 zu genehmigen und die Restschuld 2025 und die Akkontozahlung 2026 zu liquidieren.

Gegenständlicher Maßnahme liegen folgende Rechtsgrundlagen zugrunde:

- die Gemeindeverordnung über das Rechnungswesen, genehmigt mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 31 vom 19.09.2018 und abgeändert mit dem Gemeinderatsbeschluss Nr. 38 vom 29.07.2020;
- die geltende Satzung der Gemeinde Laas.

Delibera della Giunta comunale n. 136 del 01.04.2026

La gestione del servizio aperto agli anziani e domiciliare, di seguito al riordino dei servizi sociali nella Provincia di Bolzano ai sensi della L.P. 30.04.1991, n. 13, in vigore, con decorrenza dal 01.01.1993 é stata trasferita alla Comunità Comprensoriale Val Venosta.

La Comunità Comprensoriale Val Venosta trasmette annualmente un rendiconto delle spese del servizio aperto agli anziani e domiciliare, specificando, che la deficienza deve essere sostenuta, ai sensi del vigente statuto, dai singoli Comuni consorziati in relazione alle ore effettivamente prestate dalle assistenti geriatriche ed infermieri nei singoli Comuni nonché in relazione agli abitanti.

Contemporaneamente con l'approvazione del rendiconto annuale deve essere liquidato anche un pagamento in acconto per il relativo anno corrente.

La Comunità Comprensoriale Val Venosta quindi con lettera del 19.03.2026 ha trasmesso a quest'Amministrazione il rendiconto dei contributi ordinari per la gestione del servizio aperto agli anziani e domiciliare riguardante l'anno 2025.

Presa visione del rendiconto presentato ed accertato, che le spese complessive a livello comprensoriale per la gestione del presente servizio nell'anno 2025 ammontano ad Euro 1.111.229,76.

Le spese complessive da sostenere dal Comune di Laas nell'anno 2025 ammontano ad Euro 41.469,03, che però in base al pagamento in acconto già effettuato di Euro 26.465,98 questa Amministrazione ha ancora da pagare un importo a saldo di Euro 15.003,05.

Il pagamento in acconto per l'anno 2026 ammonta ad Euro 33.175,22, corrispondente al 80 per cento delle spese complessive definitive dell'anno 2025.

Viene ritenuto necessario ed appropriato di approvare il presente rendiconto delle spese per la gestione del servizio aperto agli anziani e domiciliare riguardante l'anno 2025 e di liquidare la deficienza 2025 ed il pagamento in acconto 2026.

Il presente provvedimento si fonda sulle seguenti fonti normative:

- visto il Regolamento comunale di contabilità, approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 31 del 19.09.2018 e modificato con deliberazione del Consiglio comunale n. 38 del 29.07.2020;
- visto il vigente Statuto del Comune di Laas;

Gegenständlicher Maßnahme liegen nachstehende, zustimmende Gutachten laut Art. 185 und Art. 187 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F. (Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol) zugrunde:

fachliches Gutachten - elektronischer Fingerabdruck:
cz8ZAoSjYsk71seJB5xdgWvorfnXsh+kze68M0Mgcu8=

buchhalterisches Gutachten - elektronischer Fingerabdruck:

X3dhfsRq5DNxDN8de/NzIXFb3Qls3vnVdfrQEu63WIY=

Es wurde Einsicht genommen in folgende Planungsinstrumente:

- Haushaltsvoranschlag 2026-2028 der Gemeinde Laas, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 75 vom 29.12.2025.
- Arbeitsplan für das laufende Finanzjahr 2026, genehmigt mit Gemeindeausschussbeschluss Nr. 01 vom 14.01.2026.

Dies vorausgeschickt und in Kenntnis der geltenden, gesetzlichen Bestimmungen des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2, fasst der GEMEINDEAUSSCHUSS einstimmig und in gesetzlicher Form den

BESCHLUSS

1. Die von der Bezirksgemeinschaft Vinschgau mit Schreiben vom 19.03.2026 übermittelte Abrechnung der Ausgaben für die Führung des offenen Haus- und Altenpflegedienstes betreffend das Jahr 2025 wird hiermit in Höhe von insgesamt Euro 1.111.229,76 genehmigt.
2. Der zu Lasten der Gemeinde Laas im Jahr 2025 gehende Gesamtkostenanteil wird in Höhe von Euro 41.469,03 zur Kenntnis genommen. Aufgrund der bereits getätigten Akkontozahlung von Euro 26.465,98 ergibt sich für diese Verwaltung eine Restschuld von Euro 15.003,05.
3. Es wird weiters festgehalten, dass sich die für das Jahr 2026 zu leistende Akkontozahlung auf Euro 33.175,22, entsprechend 80 % der endgültigen Gesamtkosten des Jahres 2025, beläuft.
4. Das Rechnungsamt wird angewiesen, die nachstehend angeführten Beträge nach Vollstreckbarkeit gegenständlicher Maßnahme durch Erlass der entsprechenden Zahlungsaufträge an die Bezirksgemeinschaft Vinschgau als Trägerkörperschaft des offenen Haus- und Altenpflegedienstes zu liquidieren:

Il presente provvedimento si fonda sui seguenti pareri preventivi favorevoli ai sensi dell'art. 185 e dell'art. 187 della L.R. 03.05.2018, n. 02, in vigore (Codice degli Enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige):

parere tecnico - impronta digitale:

cz8ZAoSjYsk71seJB5xdgWvorfnXsh+kze68M0Mgcu8=

parere contabile - impronta digitale:

X3dhfsRq5DNxDN8de/NzIXFb3Qls3vnVdfrQEu63WIY=

Sono stati visti i seguenti strumenti di programmazione:

- il bilancio di previsione 2026-2028 del Comune di Lasa, approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 75 del 29.12.2025.
- piano operativo per l'esercizio finanziario corrente 2026, approvato con deliberazione della Giunta comunale n. 01 del 14.01.2026.

Premesso ciò ed in conoscenza delle vigenti disposizioni di legge del Codice degli Enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvate con la L.R. del 03.05.2018, n. 2, la GIUNTA COMUNALE ad unanimità di voti espressi in forma di legge

DELIBERA

1. Il rendiconto delle spese per la gestione del servizio aperto agli anziani e domiciliare, presentato dalla Comunità Comprensoriale Val Venosta con lettera del 19.03.2026 e riguardante l'anno 2025, viene approvato con la presente per un importo di complessive Euro 1.111.229,76.
2. Le spese complessive da sostenere dal Comune di Lasa nell'anno 2025 vengono prese a conoscenza per un importo di Euro 41.469,03. In base al pagamento in acconto già effettuato di Euro 26.465,98, quest'Amministrazione ha da pagare un importo a saldo di Euro 15.003,05.
3. Si afferma inoltre, che il pagamento in acconto da liquidare per l'anno 2026 ammonta ad Euro 33.175,22, corrispondente al 80 per cento delle spese complessive definitive dell'anno 2025.
4. La ragioneria viene incaricata di liquidare gli importi sotto menzionati alla Comunità Comprensoriale Val Venosta, quale ente gestore del servizio aperto agli anziani e domiciliare, dopo l'avvenuta esecutività del presente provvedimento mediante emissione dei relativi mandati di pagamento:

Euro 15.003,05: Restschuld betreffend das Jahr 2025 - zu liquidieren innerhalb 15.05.2026

Euro 33.175,22: Akkontozahlung für das Jahr 2026 - zu liquidieren innerhalb 30. Juni 2026

5. Die Ausgabe in Höhe von insgesamt Euro 48.178,27 wird dem Haushaltsvoranschlag wie folgt angelastet:

Euro 7.500,00: Rückständegebarung (Verpflichtung Nr. 477/2025)

Euro 7.503,05: Kompetenzgebarung Saldo 2025

Euro 33.175,22: Kompetenzgebarung

Weiters wird der Betrag von Euro 10.000,00 auf dem vorzitierten Kapitel (Kompetenzgebarung) für die voraussichtliche Saldozahlung des Jahres 2026 verpflichtet.

6. Um die Verwaltungswege zu beschleunigen, wird diese Beschlussmaßnahme, mit demselben Abstimmungsergebnis, im Sinne des Art. 183, Absatz 04, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F., für unverzüglich vollstreckbar erklärt.
7. Diese Beschlussmaßnahme wird im Sinne des Art. 183, Absatz 02, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F., den Fraktionssprechern des Gemeinderates übermittelt.

RECHTSMITTELBELEHRUNG:

Im Sinne der geltenden Bestimmungen (Art. 183, Absatz 05, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F.) kann gegen diesen Beschluss während des Zeitraums seiner Veröffentlichung Einwand beim Gemeindevorstand erhoben und innerhalb von 60 Tagen ab der Vollstreckbarkeit beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof Bozen Rekurs eingebracht werden. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 119 und Art. 120 des Gesetzesdekretes vom 02.07.2010, Nr. 104, i.g.F.).

Euro 15.003,05: deficienza riguardante l'anno 2025 - da liquidare entro il 15.05.2026

Euro 33.175,22: pagamento in acconto per l'anno 2026 - da liquidare entro 30 giugno 2026

5. La spesa per l'importo di complessive Euro 48.178,27, viene imputata al bilancio di previsione come segue:

Euro 7.500,00: gestione residui (impegno n. 477/2025)

Euro 7.503,05: gestione di competenza (saldo 2025)

Euro 33.175,22: gestione di competenza

Sul capitolo sopra citato (gestione di competenza) viene inoltre impegnato l'importo di Euro 10.000,00 per il presuntivo pagamento a saldo dell'anno 2026.

6. La presente deliberazione, con lo stesso esito di votazione, viene dichiarata immediatamente esecutiva ai sensi dell'art. 183, comma 04, della L.R. 03/05/2018, n. 02, in vigore per velocizzare i processi amministrativi.
7. La presente deliberazione viene comunicata, ai sensi dell'art. 183, comma 02, della vigente L.R. 03.05.2018, n. 02, ai capigruppo consiliari.

AUTORITÀ E TERMINE PER RICORRERE:

Ai sensi delle vigenti disposizioni (art. 183, comma 05, della L.R. 03.05.2018, n. 02, in vigore) entro il periodo di pubblicazione può essere presentata opposizione alla Giunta comunale avverso la presente deliberazione e entro 60 giorni dall'esecutività della presente può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano. Nell'ambito dell'affidamento pubblico il termine, entro quale ricorrere, è di 30 giorni (art. 119 ed art. 120 del Decreto Legislativo 02.07.2010, n. 104, in vigore).

gelesen, genehmigt und gefertigt

letto, confermato e sottoscritto

Die Bürgermeisterin
La Sindaca:

Die Gemeindesekretärin
La Segretaria comunale:

Verena Tröger

Dr. Manuela Schöpf

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale

Gegenständlicher Beschluss wird am

La presente deliberazione viene pubblicata il

03.04.2026

an der digitalen Amtstafel der Gemeinde für 10 (zehn) aufeinanderfolgende Tage veröffentlicht und ist im Sinne des Art. 183, Absatz 04, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F., unverzüglich vollziehbar.

all'albo pretorio digitale del Comune per 10 (dieci) giorni consecutivi e é immediatamente esecutiva ai sensi dell'art. 183, comma 04, della L.R. 03.05.2018, n. 02, in vigore.
